

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: - (1949)

Heft: 3

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

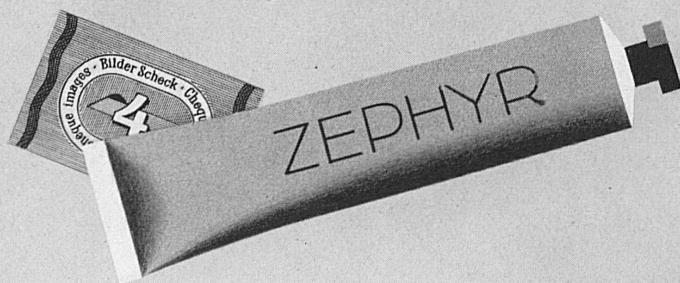
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

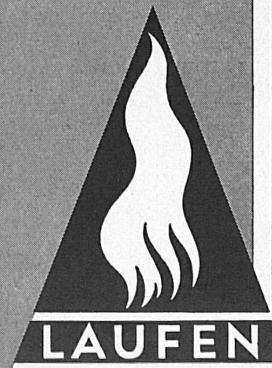


*Den stärksten Bart entfernt man leicht
ist er mit ZEPHYR eingeweicht*

SALON INTERNATIONAL DE L'AUTOMOBILE



WASCHTISCHE
SCHÜTTSTEINE
WANDPLATTEN
STEINZEUG - BODENPLATTEN
ZIEGEL UND BACKSTEINE



A. G. für Keramische Industrie Laufen
& Tonwarenfabrik Laufen A. G.



Col des Roches — Le Locle

Stuag

*Entreprise suisse de construction
de routes et de travaux publics S.A.*



Fondée en 1886 Gegründet

Wir fabrizeien:

HOCHLEISTUNGS- BOHRMASCHINEN

6 Modelle (13 verschiedene Ausführungen) von 13 bis 50 mm
Bohrleistung bei Dauerbetrieb in Stahl.

Nous fabriquons:

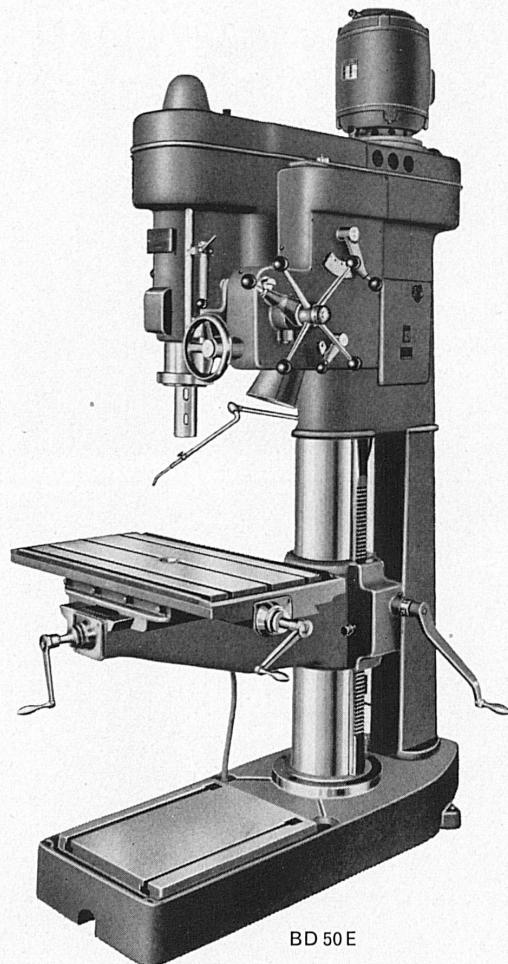
PERCEUSES DE GRANDE CAPACITÉ

6 modèles (13 exécutions différentes) pour perçages
de 13 à 50 mm. dans l'acier en service continu.

S.A. FRITZ MOSER A.G.

Maschinenfabrik, Werk
Fabrique de machines, usine **OBERDIESSBACH**

Bern



NEUCHATEL

Ecole supérieure de commerce

Français - Commerce

Langues modernes

Postes et Chemins de fer

Secrétariat

Nouveaux cours:

19 avril 1949

En été:

Deux cours de vacances

du 12 juillet au 6 août

du 22 août au 10 septembre

Le directeur: Dr Jean Grize

ERGA

Der Qualitätsbegriff für Büromöbel aus Stahl



GAUGER & Co. A.G.

Zürich

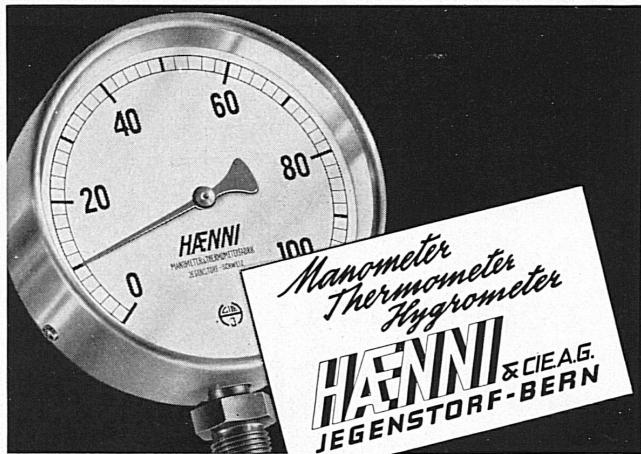
KUNSTHAUS PRO ARTE BASEL

am Blumenrain

Nähe Hotel
Drei Könige
Leitung
Dr. J. Coulin
Tel. 2 1579

Bilder
Antiquitäten
Möbel

Seb. Gutzwiller,
Kinder. 1830



Selen-Ladegleichrichter für die Batterien
von Motorfahrzeugen und Elektromobilen.
Geräuschlos, betriebssicher, ohne Wartung

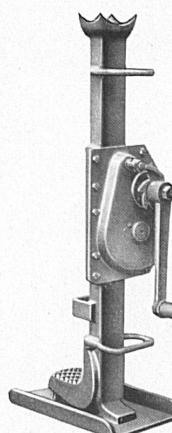
Standard Telephon und Radio AG. Zürich

510

ILFORD SELO FILMS

Der Film für Sie

In allen
guten
Photogeschäften
erhältlich!



Stahlwinden

2-20 Tonnen Tragkraft
Ges. geschützt - In- und Auslandpatente

ROBOR

Schutzmarke

für Industrie
Geleisebau
Lokomotiven
Forstwirtschaft
usw.

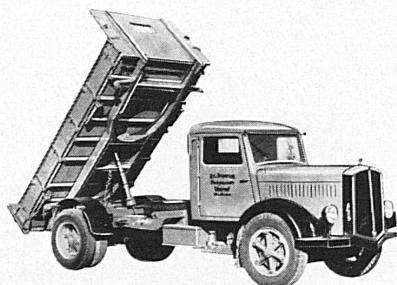
Reparaturen aller Fabrikate

Hans Weiss, Bern-Bümpliz

Telephon (031) 761 34

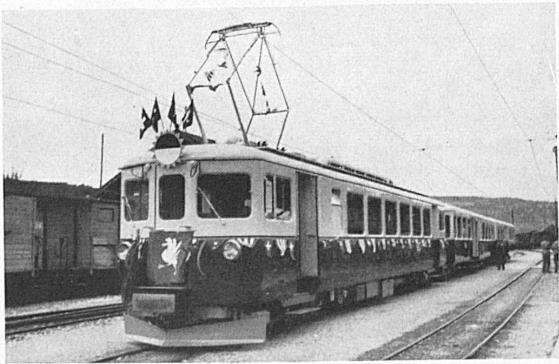
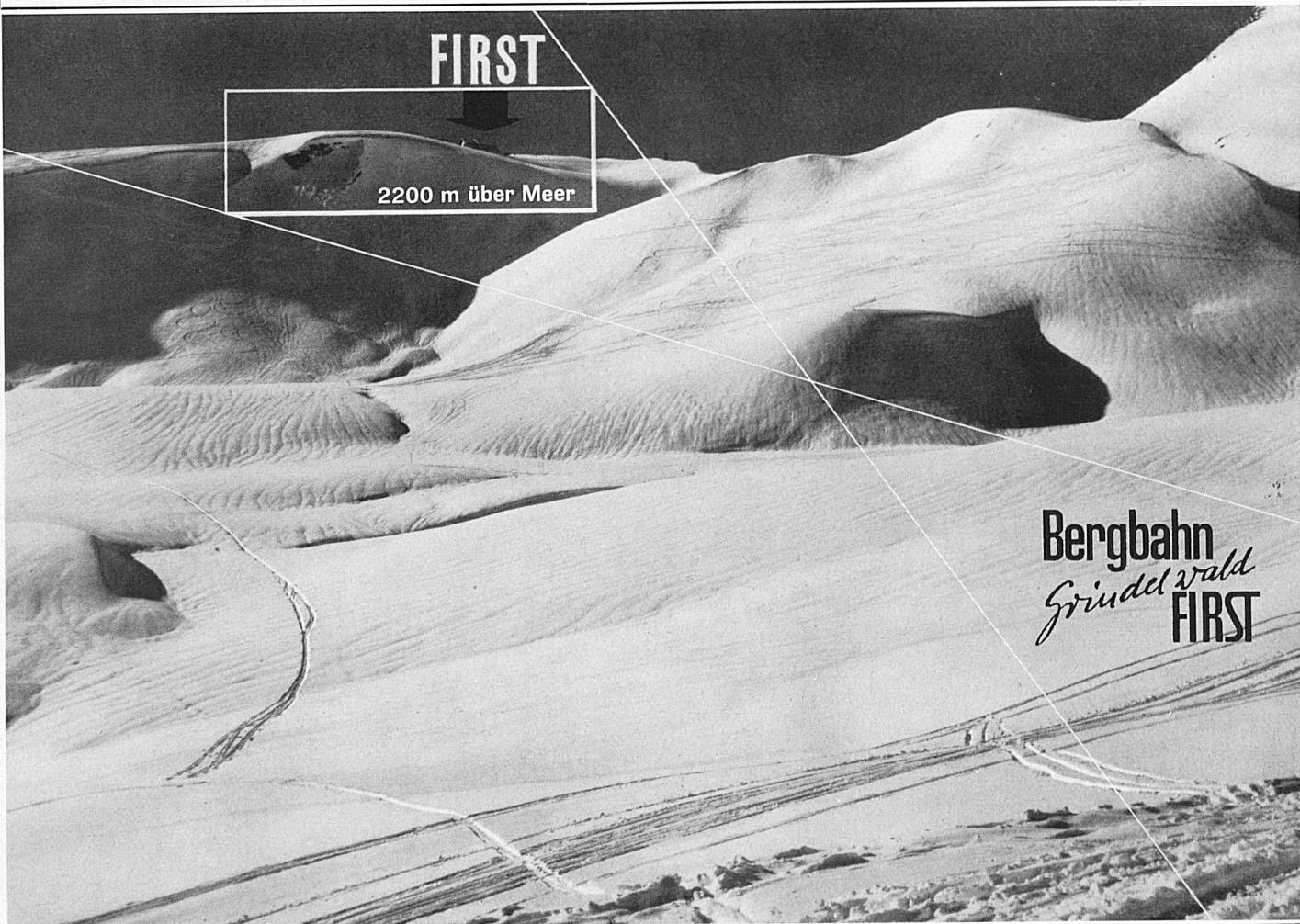
Automobil-Salon
Genf:
Stand 228

WIRZ KIPPER



Die Hochwertigkeit der heutigen WIRZ KIPPER ist
keine Zufälligkeit, sondern das Ergebnis jahrzehnte-
langer Betriebs-Erfahrungen.

E. WIRZ Kipper- und Maschinenfabrik
UETIKON am Zürichsee Tel. (051) 92 93 31



Spezial-Kunstharz-Emaillen und Lacke Photo S. Glasson, Bulle
Für den Anstrich von Eisenbahn- und Straßenbahnwagen, Trolley-
bus usw. – Langjähriger Lieferant der Bundes- und Privatbahnen

TEMPEROL Emaillen Lacke Farben

auf Kunstharp-, Zellulose- u. Ölbasis, zum Spritzen,
Streichen, Tauchen, Luft- und Ofentrocknend.

Für Maschinen, Apparate, Autos, Möbel und jeden Industriebedarf

FERROSTAR Rostschutzfarben

für Eisenkonstruktionen aller Art. Brücken, Masten usw.
Holzschutzöl, Chaletlacke

die seit Jahren bestbekannten Qualitätsfabrikate der

VERNISOL S.A. VEVEY

Chemische und Lackfabrik Tel. (021) 5 11 04 / 05

LOTTERIE SEVA⁶² LOTTERIE

TREFFERPLAN PLAN DE TIRAGE

1 Treffer / Lot à 50 000.—	= 50 000.—
1 » » à 20 000.—	= 20 000.—
1 » » à 10 000.—	= 10 000.—
4 » » à 5 000.—	= 20 000.—
30 » » à 1 000.—	= 30 000.—
40 » » à 500.—	= 20 000.—
200 » » à 100.—	= 20 000.—
800 » » à 50.—	= 40 000.—
1 000 » » à 20.—	= 20 000.—
20 000 » » à 10.—	= 200 000.—
20 000 » » à 5.—	= 100 000.—
<hr/> 42 077 Treffer / Lots	= Fr. 530 000.—

= 53 % der Lossumme

= 53 % de la somme globale

Pro 10-Los-Serie
alle Endzahlen 0—9
mindestens 2 Treffer
und schon auf 5 Lose mit aufeinanderfolgenden Endzahlen 0-4 oder 5-9 mindestens
1 Treffer

1 Los Fr. 5.— (die 10-Los-Serie Fr. 50.—) plus 40 Cts.
für Chargé-Porto auf Postcheckkonto III 10026.
Adresse: SEVA-Lotterie, Bern. SEVA-Lose sind
auch in Banken, an den Schaltern der Privat-
bahn-Stationen sowie in vielen Läden usw. zu
haben.

Par série de 10 billets
(chiffres finals 0 à 9)
au moins 2 lots

déjà 5 billets se terminant
par les chiffres 0 à 4 ou 5 à 9 garantissent
au moins 1 lot

1 billet Fr. 5.— (la série de 10 billets Fr. 50.—),
plus 40 cts de port, pour envoi recommandé au
compte de chèques postaux III 10026.
Adresse: Loterie SEVA, Berne. Les billets SEVA
sont aussi en vente dans les banques, aux guidi-
ets des chemins de fer privés ainsi que dans
de nombreux magasins, etc.

Ziehung 7. Mai **Tirage 7 MAI**

Jeder Tropfen
Weisflog Bitter!

ist ein Genuss und zugleich
 Gewinn für Ihr Wohlbefinden



Peter Meyer
KUNST IN DER SCHWEIZ

Von den Anfängen bis zur Gegenwart.
 Mit einem Vorwort von Bundesrat Philipp Etter
 mit 48 zum Teil vierfarbigen Tafeln, Fr. 2.75.

Mit diesem sorgfältig ausgestatteten Kunstführer der Schweizerischen Zentrale für Verkehrs-förderung wurde eine kleine schweizerische Kunstgeschichte geschaffen, die auch der be-scheidenen Börse zugänglich ist.

5 Ausgaben: deutsch - französisch - italienisch.
 Durch jede Buchhandlung.

SCHWEIZER SPIEGEL VERLAG

STELLA
 SPÉCIALITÉS ÉPROUVÉES POUR LE BÂTIMENT



STELLA S.A.
 FABRIQUE DE VERNIS-COULEURS
 ENCRAS D'IMPRESSIONS
VERNIER-GENÈVE



GEBR. HOFFMANN THUN

Tel. 2 34 36 Thun
 Blechpackungen jeder Art